

[Moldawien gewährt der Ukraine einen Rabatt auf den Gütertransit per Bahn](#)

12.08.2026

Moldawien gewährt einen Rabatt von 50 % auf den Schienentransit ukrainischer Güter; die neue Regelung gilt vom 10. August bis zum Jahresende.

Das ist eine maschinelle Übersetzung eines Artikels aus der [Onlinezeitung Ekonomitschna Prawda](#). Die Übersetzung wurde weder überprüft, noch redaktionell bearbeitet und die Schreibung von Namen und geographischen Bezeichnungen entspricht nicht den sonst bei [Ukraine-Nachrichten](#) verwendeten Konventionen.

???

Moldawien gewährt einen Rabatt von 50 % auf den Schienentransit ukrainischer Güter; die neue Regelung gilt vom 10. August bis zum Jahresende.

Dies teilte der ukrainische Ministerpräsident Serhij Korezkyj mit.

„Im Anschluss an ein kürzlich geführtes Gespräch mit dem moldauischen Ministerpräsidenten Vasil Tofan wurde eine Vereinbarung über einen Rabatt von 50 % auf den Schienentransit ukrainischer Güter getroffen. Die neue Regelung gilt vom 10. August bis Ende 2026“, schrieb er auf Telegram.

„Dies ist eine weitere praktische Lösung für ukrainische Exporteure angesichts des russischen Terrors im Schwarzen Meer“, erklärte er.

Darüber hinaus ändert sich ab dem 17. August gemäß einer Vereinbarung zwischen den Ländern die Strecke des Zuges Kiew–Chi?in?u. Dies werde den Transfer zum Flughafen Chi?in?u für Ukrainer bequemer und deutlich schneller machen, teilte Korezkyj mit.

Übersetzung: **DeepL** — Wörter: 163

Namensnennung-Keine kommerzielle Nutzung-Weitergabe unter gleichen Bedingungen 3.0 Deutschland Sie dürfen:

- das Werk vervielfältigen, verbreiten und öffentlich zugänglich machen
- Bearbeitungen des Werkes anfertigen

Zu den folgenden Bedingungen:

Namensnennung. Sie müssen den Namen des Autors/Rechteinhabers in der von ihm festgelegten Weise nennen (wodurch aber nicht der Eindruck entstehen darf, Sie oder die Nutzung des Werkes durch Sie würden entlohnt).

Keine kommerzielle Nutzung. Dieses Werk darf nicht für kommerzielle Zwecke verwendet werden.

Weitergabe unter gleichen Bedingungen. Wenn Sie dieses Werk bearbeiten oder in anderer Weise umgestalten, verändern oder als Grundlage für ein anderes Werk verwenden, dürfen Sie das neu entstandene Werk nur unter Verwendung von Lizenzbedingungen weitergeben, die mit denen dieses Lizenzvertrages identisch oder vergleichbar sind.

- Im Falle einer Verbreitung müssen Sie anderen die Lizenzbedingungen, unter welche dieses Werk fällt, mitteilen. Am Einfachsten ist es, einen Link auf diese Seite einzubinden.
- Jede der vorgenannten Bedingungen kann aufgehoben werden, sofern Sie die Einwilligung des Rechteinhabers dazu erhalten.
- Diese Lizenz lässt die Urheberpersönlichkeitsrechte unberührt.

Haftungsausschluss

Die Commons Deed ist kein Lizenzvertrag. Sie ist lediglich ein Referenztext, der den zugrundeliegenden Lizenzvertrag übersichtlich und in allgemeinverständlicher Sprache wiedergibt. Die Deed selbst entfaltet keine juristische Wirkung und erscheint im eigentlichen Lizenzvertrag nicht.

Creative Commons ist keine Rechtsanwaltsgesellschaft und leistet keine Rechtsberatung. Die Weitergabe und Verlinkung des Commons Deeds führt zu keinem Mandatsverhältnis.

Die gesetzlichen Schranken des Urheberrechts bleiben hiervon unberührt.

Die Commons Deed ist eine Zusammenfassung des Lizenzvertrags in allgemeinverständlicher Sprache.